SUPERIOR COURT

(Class Action)

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF MONTREAL

No:

500-06-000507-109

DATE:

November 17, 2015

IN THE PRESENCE OF: THE HONOURABLE DANIELLE MAYRAND, J.S.C.

ERIC LIVERMAN

and

SIDNEY VADISH

Petitioners

V.

DEERE & COMPANY

and

JOHN DEERE LIMITED

and

TECUMSEH PRODUCTS COMPANY

and

TECUMSEH PRODUCTS OF CANADA LIMITED

and

BRIGGS & STRATTON CORPORATION

and

BRIGGS & STRATTON CANADA INC.

and

KAWASAKI MOTORS CORP. USA,

and

CANADIAN KAWASAKI MOTORS INC.

and

MTD PRODUCTS INC.

and

MTD PRODUCTS LTD.

and

THE TORO COMPANY

and

THE TORO COMPANY (CANADA), INC.

and

AMERICAN HONDA MOTOR COMPANY, INC.

and

HONDA CANADA INC.

and

ELECTROLUX HOME PRODUCTS, INC.

and

ELECTROLUX CANADA CORP.

and

HUSQVARNA OUTDOOR PRODUCTS, INC.

and

HUSQVARNA CANADA CORP.

and

KOHLER CO.

and

KOHLER CANADA CO.

and

SEARS, ROEBUCK AND CO.

and

SEARS CANADA INC.

and

PLATINUM EQUITY, LLC

Respondents

JUDGMENT

[1] The Petitioners are seeking to authorize a class action for the sole purpose of approving a third settlement in the present file reached between the Petitioners and Honda Canada Inc. and American Honda Motor Co., Inc. (collectively "Honda" or the "Settling Respondents") and to approve said settlement¹.

Introduction

[2] The facts of this case were set out in detail in this Court's judgment approving the settlement agreement with Respondents (a) MTD Products Limited and (b) MTD Products Inc., which provided for releases against Respondents (c) Sears Canada Inc., (d) Sears, Roebuck and Co. (collectively the "MTD Settlement") and the settlement agreement with Respondents (e) Briggs & Stratton Canada, (f) Briggs & Stratton Corporation, (g) Electrolux Canada Corp., (h) Electrolux Home Products Inc., (i) John Deere Limited, (j) Deere & Company, (k) Husqvarna Canada Corp., (l) Husqvarna

Note: The term Plaintiff(s) and the term Defendant(s) have been replaced for the purposes of the Quebec Class Action with the term Petitioner(s) and the term Respondent(s).

Consumer Outdoor Products N.A., Inc., (m) Kohler Canada Co., (n) Kohler Co., (o) The Toro Company (Canada), Inc. and (p) The Toro Company (collectively the "Briggs & Stratton Settlement") (the "Settled Respondents") dated September 25, 2013.

- [3] In this litigation, the Petitioners have alleged, *inter alia*, that the Respondents made misrepresentations and overstatements about the horsepower of their Lawn Mowers and Lawn Mower engines to Class members and that the Respondents consorted so as to be able to advertise and sell their Lawn Mowers and Lawn Mower engines as having a higher horsepower than the true horsepower of said products.
- [4] A similar class proceeding is ongoing against the same Respondents which charge substantially the same allegations in the Canadian province of Ontario.
- [5] On February 25, 2015, following arm's length negotiations between counsel for the Parties, the Petitioners and the Settling Respondents concluded a Settlement Agreement (the "Honda Settlement Agreement")² to fully and finally settle all claims asserted against themselves in or related to the present Class Action³.
- [6] The Honda Settlement Agreement applies to persons who are members of the following class:

"All persons in Quebec who purchased Lawn Mowers in Canada from January 1, 1994 until December 31, 2012, except the Excluded Persons" (the "Settlement Class").

Excluded Persons means each Respondent, any entity in which a Respondent has a controlling interest or which has a controlling interest in any Respondent and Respondents' legal representatives, predecessors, successors and assigns; and (ii) Respondents' employees, officers, directors, agents and representatives and their family members.

Also excluded from the Class are all Persons who timely and validly requested exclusion from the Class prior to September 17, 2013.

- [7] The action is continuing against the following Respondents: Tecumseh Products of Canada, Limited, Tecumseh Products Company, Platinum Equity, LLC, Canadian Kawasaki Motors Inc., Kawasaki Motors Corp., USA (the "Non-Settling Respondents").
- [8] The Honda Settlement Agreement also applies to a similar class in Ontario, such that all residents in Canada who purchased Lawn Mowers in Canada from January 1, 1994 until December 31, 2012, except the Excluded Persons are covered by the Honda Settlement Agreement.

² Exhibit R-1.

On July 9, 2015, the Honda Settlement Agreement was amended to include a definition for "Proportionate Liability".

Authorization

[9] The Settling Respondents consent to the authorization of the present Motion as a class proceeding for the purposes of settlement only, which consent shall be withdrawn should the Settlement Agreement not be approved by the Court⁴.

- [10] Where the respondents consent to the authorization of a class action for settlement purposes only, the analysis of the criteria set forth at article 1003 C.C.P. must still be met, but are flexible, and take into account the fact of the settlement⁵.
- [11] In light of this relaxed standard and, under reserve of the rights of the Settling Respondents and the Non-Settling Respondents, the Motion for Authorization dated May 3, 2010, the Exhibits in support thereof and the Affidavit of the Petitioners dated October 20, 2015 justify granting the present Motion in accordance with the criteria set forth at article 1003 C.C.P. for settlement purposes only.
- [12] The Petitioners and the Settling Respondents have agreed to seek authorization for the following identical, similar or related question of law or fact, namely:

"Did the Defendants, or any of them, conspire and/or agree with each other to fix, maintain, raise or stabilize the prices of Lawn Mowers in Canada during the Class Period?"

- [13] The facts alleged seem to justify the conclusions sought⁶.
- [14] The composition of the group makes the application of article 59 or 67 C.C.P. difficult or impractical because:
 - a) Potential Group Members are dispersed across Quebec;
 - b) Given the costs and risks inherent in an action before the Courts, people could hesitate to institute an individual action against the Settling Respondents;
 - c) Individual litigation of the factual and legal issues raised would increase delay and expenses to all parties and to the court system.

Communication Méga-Sat inc. c. LG Philips LCD Co. Ltd., 2013 QCCS 5592; Lavoie c. Régie de l'assurance maladie du Québec, 2013 QCCS 866; Option Consommateurs c. Infineon Technologies, a.g., 2012 QCCS 6405.

Vallée c. Hyundai Auto Canada Corp., 2014 QCCS 3778; Schachter c. Toyota Canada inc., 2014 QCCS 802; Markus c. Reebok Canada inc., 2012 QCCS 3562; Richard c. Volkswagen Group Canada inc., 2012 QCCS 5534.

Consumer Protection Act, CQLR c P-40.1 at ss. 41, 215, 216, 218, 219, 220(a), 221(a), (c), (d), & (g), 228, 239(a), 253, 270, and 272, Civil Code of Québec, LRQ, c C-1991 at ss. 1400, 1401, 1402, 1407 and 1457, Consumer Packaging and Labelling Act, R.S.C. 1985, c C-38 at ss. 7 & 9(1), and Competition Act, R.S.C. 1985, c C-34 at ss. 36 and 52.

[15] The Petitioners, who are requesting to obtain the status of representative, will fairly and adequately protect and represent the interest of the Settlement Class members since the Petitioners:

- a) Are Class members;
- b) Were instrumental in instituting this class action and engaging counsel with extensive experience in class actions;
- c) Provided their attorneys with relevant information and instructed them to proceed with the present proceedings;
- d) Ensured that the Class members would be kept up-to-date through their attorneys' website;
- e) Participated in the settlement negotiations by providing input to their attorneys, ultimately instructing their attorneys to sign the Honda Settlement Agreement;
- f) Have a good understanding of what this class action is about and what the settlement provides to Class members;
- g) Have performed their responsibilities as representatives of the class and they will continue to do so insofar as the proposed settlement is concerned;
- h) Have always acted in the best interests of the Class members;
- i) Have not indicated any possible conflict of interest with the Class members.

Class Notice

- [16] In accordance with the Honda Settlement Agreement and this Court's judgment dated September 24, 2015 approving the Notice as well as the method of dissemination, notice was effected in the following manner:
 - a) by distribution to all major news and broadcast outlets across Canada, in English and French, through a Press Release on Canada Newswire which included a social media feed to facilitate recirculation of the Press Release:
 - b) by publication once in the business or legal section of a weekday edition of the following newspapers:
 - a. The Globe and Mail (National Edition);
 - b. The Toronto Star;
 - c. The National Post (National Edition); and
 - d. La Presse.

c) to the following organizations for distribution to their memberships:

- a. the Consumers' Association of Canada by:
 - i. posting the Notice under the "Class Action Lawsuits" section, under the "Consumer Advocacy" tab of their website;
 - ii. posting a news article, with the Notice set-out at the bottom of the article, under the "Press Releases" section, under the "Consumer Advocacy" tab of their website; and
 - iii. posting a website link to the Notice on the Association's Facebook page.
- b. the Consumers' Council of Canada by:
 - i. posting a website link to the Notice on the Council's Homepage of its website;
 - ii. posting the Notice under the "Class Action Notices" section of the "Council News" page of their website;
 - iii. posting a website link to the Notice on the Council's Facebook page; and
 - iv. posting a link to the Notice on the Council's Twitter feed.
- d) through a digital notice campaign, which specifically targets special-interest groups who are likely to be interested in the matter, such as landscapers, home and garden care providers and lawn care service providers. The digital notice campaign utilized the following social media platforms:
 - a. Facebook (through "Promoted Posts" and though Facebook Advertisement)⁷; and
 - b. Twitter⁸.
- e) by direct mail, fax, and/or e-mail to:
 - a. all persons who have contacted Class counsel about the litigation;

The Honda Settlement Approval Hearing Notice was also distributed on Facebook through "Promoted Posts" and though Facebook Advertisements. The Promoted Posts appeared directly in the middle of a user's main homepage or "Newsfeed" while the Facebook Advertisements ran along the margin of the users' Newsfeed. The Facebook Promoted Posts and Advertisements contained a brief synopsis of the action, including that a settlement was reached and that there is an upcoming settlement approval hearing. They also provided interested parties with the option to "click" to be redirected to the dedicated settlement website, www.lawnmowerssettlement.ca, where the Honda Settlement Approval Notice was posted.

The Twitter account of Ontario Class Counsel has approximately 1,750 followers and the tweets were made at various times of the day and week to maximize outreach.

b. all persons or organizations who request a copy of the Notice; and

- c. any other potentially interested parties identified by Class counsel.
- f) by posting the notice on a dedicated settlement website at www.lawnmowersettlement.ca as well as on the websites of Class counsel at www.harrisonpensa.com and www.clg.org;

<u>Settlement</u>

- [17] The Petitioners and the Settling Respondents have agreed to the terms of the Honda Settlement Agreement, the whole subject to the approval of this Court, and without any admission of liability whatsoever by the Settling Respondents and for the sole purpose of resolving the dispute between the parties.
- [18] The following is a summary of the key terms of the Honda Settlement Agreement:
 - A) Within 30 days of the execution of the Honda Settlement Agreement, the Settling Respondents shall pay the Settlement Amount of \$700,000 to Class Counsel for deposit into an interest bearing trust account at a Canadian Schedule 1 bank in Ontario under the control of Class Counsel for the benefit of Settlement Class members.
 - B) In addition, the following amounts will be paid out of the Settlement Amount:
 - (i) All Administration Expenses, including notice and publication costs and claims administration costs;
 - (ii) Class Counsel Fees, including fees, disbursements, costs, interest and all applicable taxes and charges of Class Counsel; and
 - (iii) Any amount owing to the *Fonds d'aide aux recours collectifs* with regard to the Quebec proceeding;
 - C) Class Counsel will establish a Distribution Protocol whereby it will create a plan to distribute the Settlement Amount and accrued interest to the Settlement Class members at a future date with Court approval and following notice to the Settling Respondents and to the Settled Respondents;
 - D) The release for the Settling Respondents includes and encompasses any and all claims related to the allegations of the Motion to Authorize the Bringing of a Class Action & to Ascribe the Status of Representative (the "Motion for Authorization"), including all past and future damages relating to the allegations contained in the Motion for Authorization, which excludes personal injury and bodily injury, product defect, breach of warranty and similar claims;
 - E) The Opt-Out Deadline expired on September 17, 2013 as determined by this Court's Judgment dated September 25, 2013; and

F) The Honda Settlement Agreement include a process to submit to this Honourable Court any dispute arising out of the claims process, should it become necessary.

Approval of the Honda Settlement Agreement

- [19] The Court approves the Honda Settlement Agreement as fair, reasonable and in the best interests of the Class members based on its analysis of the following factors as set out by the relevant case law, namely:
 - « les probabilités de succès du recours;
 - l'importance et la nature de la preuve administrée;
 - les termes et les conditions de la transaction;
 - la recommandation des procureurs et leur expérience;
 - le coût des dépenses futures et la durée probable du litige;
 - la recommandation d'une tierce personne neutre, le cas échéant;
 - le nombre et la nature des objections à la transaction;
 - la bonne foi des parties;
 - l'absence de collusion. »9
- [20] In particular, the Court finds that:
 - No Class member has objected;
 - ii. The negotiations occurred at arm's-length;
 - iii. The risk, expense, complexity and duration of further litigation weighs in favour of approval;
 - iv. The amount offered in settlement is fair and adequate and worthy of approval;
 - v. Class Counsel has extensive expertise in the area of class actions and is recommending the Settlement.

<u>Fees</u>

[21] The Court approves Quebec Class Counsel fees and disbursements as fair and reasonable based on its analysis of the following factors as set out in sections 3.08.01

Tremblay c. Lavoie, 2014 QCCS 4955, Vallée c. Hyundai Auto Canada Corp., 2014 QCCS 3778; Option Consommateurs c. Union canadienne (L'), compagnie d'assurances, 2013 QCCS 5505; Markus c. Reebok Canada inc., 2012 QCCS 3562; Conseil pour la protection des malades c. CHSLD Manoir Trinité, 2014 QCCS 2280; Richard c. Volkswagen Group Canada inc., 2012 QCCS 5534; Bouchard c. Abitibi-Consolidated Inc., (C.S.) Chicoutimi, dossier 150-06-000001-966, 15 juin 2004.

to 3.08.03 of the Code of ethics of advocates¹⁰, particularly with a view to the objectives of class proceedings (i.e. access to justice, judicial economy, behaviour modification) and the risks assumed by Class Counsel¹¹.

- [22] Section 3.08.02 of the Code of ethics of advocates states:
 - "3.08.02. The fees are fair and reasonable if they are warranted by the circumstances and correspond to the professional services rendered. In determining his fees, the advocate must in particular take the following factors into account:
 - (a) experience;
 - (b) the time devoted to the matter;
 - (c) the difficulty of the question involved;
 - (d) the importance of the matter;
 - (e) the responsibility assumed;
 - the performance of unusual professional services or professional services requiring exceptional competence or celerity;
 - (g) the result obtained;
 - (h) the judicial and extrajudicial fees fixed in the tariffs."
- [23] In particular, the Court finds that:
 - The Settling Respondents are not objecting to Class Counsel's fees in the amount requested, as appears from the Honda Settlement Agreement;
 - ii) No Settlement Class member has objected to Class Counsel's fees. The Notice disseminated to Settlement Class members stated that Class Counsel would be requesting Class Counsel fees;
 - iii) The Mandate Agreements with the Petitioners provide that Quebec Class Counsel will receive the higher of 30% of the total value of the settlement or a multiplier of 3.5 times the total number of hours worked, plus disbursements and taxes. Quebec Class Counsel would have received higher fees through the multiplier option, nevertheless, the fees and disbursements sought are significantly less than those under the multiplier option;
 - iv) The action involves complex legal issues and, in the absence of a settlement, would involve lengthy proceedings with an uncertain resolution and possible appeals;
 - v) Class Counsel assumed all of the financial risks associated with initiating, financing, and maintaining the litigation;

¹⁰ RRQ, c. B-1, r. 1.

¹ Lavoie c. Régie de l'assurance maladie du Québec, 2013 QCCS 866.

PAGE: 10 500-06-000507-109

vi) Quebec Class Counsel fees, at present, represent a 0.54 times multiplier on the actual time incurred, which is quite low in the circumstances¹²;

This Judgment is based upon the foregoing findings of fact and conclusions of law, which are supported by the substantial evidence presented by the Parties hereto and the Settlement Class members, all of which the Court has considered and is in the record before the Court.

POUR CES MOTIFS, LE TRIBUNAL :

WHEREFORE, THE COURT:

[25] **ACCUEILLE** la présente requête;

[25] **GRANTS** the present motion;

Convention de règlement Honda, s'appliquent et y sont incorporées par renvoi;

[26] ORDONNE que, pour l'application du [26] ORDERS that for the purposes of this jugement, les définitions énoncées à la judgment, the definitions contained in the R-1, Honda Settlement Agreement, R-1, shall apply and are incorporated by reference;

Intimées non-participant au règlement;

[27] AUTORISE l'exercice de ce recours [27] AUTHORIZES the bringing of a class collectif contre les Intimées Honda Canada Inc. action against Respondents Honda Canada et American Honda Motor Co., Inc. pour les Inc. and American Honda Motor Co., Inc. for fins d'un règlement hors cour seulement, sous the purposes of settlement only, subject to the réserve des conditions de la Convention de terms of the Settlement Agreement, R-1, règlement, R-1, sans préjudice aux droits des without prejudice to the rights of the Non-Settling Respondents:

suit:

[28] ATTRIBUE aux Requérants le statut de [28] ASCRIBES to the Petitioners the status of représentant du groupe ci-après décrit comme representative of the group herein described as:

« Toutes les personnes résidant au Québec qui ont acheté des tondeuses à gazon au Canada durant la période de ce recours, à l'exception des personnes exclues. »

persons "All in Quebec purchased Lawn Mowers in Canada during the Class Period, except the Excluded Persons."

[29] IDENTIFIE aux fins de règlement, la [29] IDENTIFIES for the question commune comme étant la suivante :

of purposes settlement, the common issue as follows:

« Est-ce que les Défendeurs, ou l'un ou l'autre d'entre eux, ont conspiré et/ou se sont entendus entre eux pour fixer, maintenir, augmenter ou stabiliser les prix des tondeuses à gazon au Canada pendant la Période du Groupe? »

"Did the Defendants, or any of them, conspire and/or agree with each other to fix. maintain, raise or stabilize the prices of Lawn Mowers in Canada during the Class Period?"

[30] **DÉCLARE** que la Convention de [30] **DECLARES** that the Honda Settlement règlement constitue une Agreement, R-1, constitutes a transaction Honda, R-1,

Guilbert c. Sony BMG Musique (Canada) inc., 2007 QCCS 432; Sony BMG Musique (Canada) inc. c. Guilbert, 2009 QCCA 231; Sonego c. Danone inc., 2013 QCCS 2616.

PAGE: 11 500-06-000507-109

recours collectif qui ne se sont pas exclus en excluded themselves in a timely manner; temps acceptable;

transaction au sens des articles 2631 et within the meaning of articles 2631 and suivant du Code civil du Québec, obligeant following of the Civil Code of Quebec, binding toutes les parties et tous les Membres du all parties and all Class members who have not

- [31] DÉCLARE que l'ensemble de la [31] DECLARES that the Honda Settlement partie intégrale du présent jugement;
- Convention de règlement Honda, R-1, fait Agreement, R-1, in its entirety is an integral part of this judgment;
- Requérants et des Intimées qui participent au Respondents; règlement;
- DÉCLARE que la Convention de [32] DECLARES that the Honda Settlement règlement Honda, R-1, est valide, équitable et Agreement, R-1, is valid, fair, reasonable and raisonnable, et dans le meilleur intérêt des in the best interest of the Settlement Class Membres du Groupe de règlement, des members, the Petitioners and the Settling
- Code de procédure civile;
- [33] APPROUVE la Convention de règlement [33] APPROVES the Honda Settlement Honda, R-1, en accord avec l'article 1025 du Agreement, R-1, in accordance with article 1025 of the Code of Civil Procedure;
- Convention de règlement Honda, R-1;
- [34] ORDONNE aux parties et aux Membres [34] ORDERS the parties and the Settlement du Groupe de règlement, sauf ceux exclus Class members, with the exception of those conformément à la Convention de règlement who are excluded in accordance with the terms Honda, R-1, et au présent jugement, de se and conditions of the Honda Settlement conformer aux termes et conditions de la Agreement, R-1, and with this judgment, to abide by the terms and conditions of the Honda Settlement Agreement, R-1;
- faite par les membres résidant au Québec, provided for in the Honda sur le pourcentage prélevé par le Fonds d'aide Fonds d'aide aux recours collectifs; aux Recours collectifs:
- [35] ORDONNE que les prélèvements du [35] ORDERS that the levies by the Fonds Fonds d'aide aux recours collectifs soient d'aide aux recours collectifs be collected only effectués seulement sur chaque réclamation on each claim made by Quebec residents, as telle que prévue à la Convention de règlement Agreement, R-1, and be remitted according to Honda, R-1, et soient remis conformément à la the Loi sur le recours collectifs, and the Loi sur le recours collectifs, et le Règlement Règlement sur le pourcentage prélevé par le
- **1**361 APPROUVER le versement plus les taxes applicables:
- aux [36] APPROVE the payment to Quebec Class Procureurs des Requérants des honoraires Counsel of its legal fees and disbursements in légaux et débours d'un montant de 35,420.75\$ the amount of \$35,420.75 plus applicable taxes:
- duittancées:
- [37] ORDONNE et DÉCLARE que chaque [37] ORDERS and DECLARES that each membre du groupe de règlement qui n'a pas Settlement Class member that did not opt-out valablement exclu du groupe sera considéré of the group will be deemed to have given domme ayant donné une quittance complète, discharge and to have given a complete, générale et finale aux Intimées qui participent comprehensive and final release to the Settling au règlement en égard des réclamations Respondents with respect to the Released Claims:

PAGE: 12 500-06-000507-109

toutes les réclamations pour contribution et respect to the Released Claims; dédommagement eu égard aux réclamations quittancées;

[38] ORDONNE et DÉCLARE qu'à l'arrivée de [38] ORDERS and DECLARES that on the la date d'effet, les Intimées qui participent au Effective Date, the Settling Respondents are règlement aura donné quittance et sera granted discharge and will be deemed réputée, de manière concluante, avoir donné conclusively to have given full release and quittance complète et pour toujours à chacune forever with each other and with respect to any des autres parties quittancées à l'égard de claims for indemnification and contribution with

[39] **DÉCLARE** que, par la Convention de [39] **DECLARES** that, by the Honda Settlement Intimées non-participant au Respondents: règlement;

règlement Honda, R-1, les requérants et les Agreement, R-1, the Petitioners and Members membres du groupe de règlement renoncent of the Settlement Class expressly waive the expressément aux bénéfices de la solidarité benefits of solidarity with the Non-Settling

autre dommages causés par ou attribuable aux whatsoever. non-participant au règlement et auront le droit interest attributable to the non-participant au réclamations pour dommages, coûts et intérêts class, if any; liés à la responsabilité proportionnelle des Intimées non-participant au règlement, envers les requérants et les membres du groupe de règlement, s'il y a lieu;

[40] **DÉCLARE** que les requérants et les [40] **DECLARES** that the Petitioners and the membres du groupe de règlement devront members of the Settlement Class will now limit dorénavant limiter leur réclamation à l'égard their claim as to only the Non-Settling des Intimées non-participant au règlement Respondents for damages that may be caused pour les dommages qui peuvent être causés by or attributed to their sales, including punitive par ou être attribuables à leurs ventes, incluant damages, if any, and, for greater certainty, they les dommages punitifs, si c'est le cas, et, pour cannot claim any compensatory, punitive or plus de certitude, ils ne pourront réclamer other damages caused by or attributable to the aucun dommages compensatoires, punitifs ou sales of the Settling Respondents in any way greater For ventes faites par les Intimées qui participent au Petitioners and the members of the settlement règlement, et ce, de quelque facon que ce soit. class shall limit their claim against the Non-Pour plus de certitude, les requérants et les Settling Respondents to, and shall be entitled membres du groupe de règlement devront to recover from the Non-Settling Respondents, limiter leur réclamation contre les Intimées only those claims for damages, costs and Non-Settling de récupérer des dommages des Intimées Respondents' Proportionate Liability to the règlement, seules les Petitioners and the members of the settlement

[41] **DÉCLARE** que les Intimées qui participent [41] **DECLARES** that the Settling Respondents ayant complètement et pour toujours et forever and absolutely been released by the absolument libéré par les Intimées non-Non-Settling Respondents of all claims; participant au règlement de toutes les réclamations;

rèalement seront considérées comme will be considered as having completely,

[42] **DÉCLARE** que tout recours en garantie [42] **DECLARES** that all actions in warranty or ou autre mise en cause pour obtenir une otherwise to obtain a contribution or indemnity

réclamations quittancées, est irrecevable et in the context of this case; non avenu dans le cadre du présent dossier;

contribution ou une indemnité des Intimées qui from the Settling Respondents, or relating to participent au règlement ou se rapportant aux the Released Claims, is inadmissible and void

- [43] DÉCLARE que les droits des Intimées [43] DECLARES that the rights of Non-Settling non-participant au règlement d'interroger les Respondents to examine régis par les règles du Code de procédure contained in the Code of Civil Procedure; civile:
- Intimées qui participent au règlement seront Respondents will be governed by the rules
- [44] ORDONNE que toute somme octroyée [44] ORDERS that the Settlement Amount be suite de la présentation d'une requête à cet Respondents; effet, après avoir été signifiée aux Intimées qui participent au règlement;
- selon la Convention de règlement Honda, R-1 held in trust by Class Counsel for the benefit of soit détenue en fidéicommis par les procureurs the Class until a judgment is rendered by the du groupe, au bénéfice du groupe jusqu'à ce court after the presentation of a petition to that qu'un jugement soit rendu par cette cour à la effect, after having notified the Settling
- [45] **DÉCLARE** que les Intimées qui participent [45] **DECLARES** that the Settling Respondents Convention de règlement Honda, R-1;
- au règlement n'ont aucune responsabilité ni have no responsibility or involvement in the implication quant à l'administration de la administration of the Honda Settlement Agreement, R-1;
- [46] **RÉSERVE** le droit des parties de [46] **RESERVES** the right of parties to ask the litige que ce soit découlant de la Convention Honda Settlement Agreement, R-1; de règlement Honda, R-1;
- s'adresser au tribunal pour solutionner quelque Court to settle any dispute arising from the
- frais et de façon à force de chose jugée;
- [47] COMMANDE et JUGE que ce recours [47] ORDERs and ADJUDGES that this class collectif soit et est par la présente réglés contre action be and is hereby settled against the les Intimées qui participent au règlement, sans Settling Respondents without costs and with prejudice;
- d'action d'un membre du groupe a ou peut may avoir des Intimées non-participant règlement:
- [48] ORDONNE que, sous réserve des [48] ORDERS that, except as provided herein, dispositions présentes, le présent jugement this Judgment does not affect any claims or h'affecte pas les réclamations ou causes causes of action that any Class member has or have against the Non-Settling au Respondents in this action;
- pour faire respecter le présent jugement:
- [49] ORDONNE que le présent Jugement est [49] ORDERS that this Judgment shall be sans préjudice aux droits et aux défenses des entirely without prejudice to the rights and Intimées non-participant au règlement et nul defences of the Non-Settling Respondents in ne peut référer, en tout ou en partie, au this class action and no person may cite or présent Jugement, ni aux motifs qui y sont refer to all or any part of this Judgment and any dités contre les Intimées non-participant au reasons given by the Court in connection with règlement, sauf dans la mesure nécessaire this Judgment as against any of the Non-Settling Respondents, except as is necessary to enforce this Judgment:

[50] ORDONNE sans limitation de ce qui [50] ORDERS without limitation to the invoqué par les Requérants dans ce recours collectif;

précède, que rien dans ce jugement sera foregoing, that nothing in this Judgment shall interprétée comme une admission par les be construed as an admission by the Non-Intimées non-participant au règlement de Settling Respondents to any allegations of fact toutes les allégations de fait ou de droit or law asserted by the Petitioners in this action;

- [51] ORDONNE qu'un exemplaire du présent [51] ORDERS that a copy of this Judgment jugement soit affiché sur le site web des shall be posted on Class Counsels' website; Procureurs du Groupe;
- qu'indiqué dans l'Avis;

[52] ORDONNE qu'une version traduite de la [52] ORDERS that a translated version of the Convention de règlement Honda, R-1 soit Honda Settlement Agreement, R-1 be made disponible pour fins de consultation par les available to Settlement Class members as per Membres du Groupe de règlement tel the Pre-Approval Notice for consultation purposes;

[53] DÉCLARE que la version anglaise de la [53] DECLARES that the English version of the interprétation ou son application, la version of any contradiction between the two; anglaise aura préséance sur la traduction française;

Convention de règlement Honda, R-1 constitue Honda Settlement Agreement, R-1 is the true l'entente entre les parties et que dans agreement between the parties and shall l'éventualité d'un conflit quant à son prevail over the French translation in the event

[54] DECLARE que dans le cas de divergence [54] DECLARES that in the case of any prévaudra:

entre les conclusions françaises et anglaises discrepancy between the French and English de ce jugement, la version française conclusions of this judgment, the French version will prevail:

[55] **LE TOUT**, sans frais.

[55] **THE WHOLE**, without costs.

Me Jeff Orenstein Me Andrea Grass CONSUMER LAW GROUP INC. Attorneys for the Petitioners

Me Vincent de l'Étoile Langlois Kronström Desjardins

Attorneys for the Respondents SEARS, ROEBUCK AND CO. AND SEARS CANADA INC.

Me William McNamara Me Geneviève Bertrand

Torys

Attorneys for the Respondents TECUMSEH PRODUCTS COMPANY, TECUMSEH PRODUCTS OF CANADA LIMITED AND PLATINUM EQUITY, LLC

Me Joëlle Boisvert

Gowling Lafleur Henderson

Attorneys for the Respondents KAWASAKI MOTORS CORP. USA AND CANADIAN KAWASAKI MOTORS INC.

Me Pierre Y. Lefebyre

Fasken Martineau

Attorneys for the Respondents MTD PRODUCTS INC. AND MTD PRODUCTS LTD.

Me Jean-François Lehoux

McCarthy Tétrault

Attorneys for the Respondents THE TORO COMPANY AND THE TORO COMPANY (CANADA), INC.

Me Luc Thibaudeau

Me Robert Mason

Lavery de Billy

Attorneys for the Respondents AMERICAN HONDA MOTOR COMPANY, INC. AND HONDA CANADA INC.

Me Normand Dionne

Lavery de Billy

HUSQVARNA OUTDOOR PRODUCTS, INC., HUSQVARNA CANADA CORP., ELECTROLUX HOME PRODUCTS, INC. AND ELECTROLUX CANADA INC.

Me Yves Martineau

Stikeman Elliott

Attorneys for the Respondents BRIGGS & STRATTON CORPORATION AND BRIGGS & STRATTON CANADA INC.

Me Frédéric Desmarais

Me Andrei Pascu

McMillan

Attorneys for the Respondents KOHLER CO. AND KOHLER CANADA CO.

Me Robert Torralbo

Me Marc-André Landry

Blake, Cassels & Graydon

Attorneys for the Respondents DEERE & COMPANY AND JOHN DEERE LIMITED

Date of hearing: November 5, 2015